



إدارة الحدائق الوطنية
وزارة الداخلية الأمريكية

الحديقة الوطنية التاريخية بشلالات باترسون الكبرى، نيو جيرسي
بيان خطة الإدارة العامة وتقرير الأثر البيئي

أنتم مدعوون!

انضموا إلينا في أحد هذه اللقاءات المفتوحة
لنطرح أفكاركم الجديدة بخصوص هذه الحديقة
العامة الجديدة. وشاركوا والتقوا بشكل غير
رسمي مع فريق التخطيط، واحصلوا على مزيد
من المعلومات واطرحوا تعليقاتكم.

الخميس، ١٧ نوفمبر، ٢٠١١
٦:٠٠ م حتى ٨:٣٠ م
سي تي سنتر مول، الطابق الثالث
301 Main Street
Paterson, NJ 07505

الجمعة، ١٨ نوفمبر، ٢٠١١
١:٠٠ م حتى ٣:٠٠ م
The Brownstone Hall
351 W. Broadway
Paterson, NJ 07522

السبت، ١٩ نوفمبر، ٢٠١١
١١:٠٠ ص حتى ٣:٠٠ م
جمعية تنمية المجتمع بنيو جيرسي
(NJCDC)
32 Spruce Street
Paterson, NJ 07501
ارشدوا أحدى مناسبة واستمتعوا
بنزهة في الحديقة.

للحصول على معلومات حول وسائل النقل
العام واتجاهات القيادة إلى جميع المواقع،
يرجى زيارة موقع الويب الخاص بالحديقة
<http://www.nps.gov/pagr>

حديقة وطنية جديدة في باترسون ساعدونا في التخطيط للمستقبل

الأصدقاء الأعزاء،

إنني أطلع للترحيب بحديقة شلالات باترسون
الكبرى التاريخية العامة كم منطقة جديدة في
إدارة الحدائق الوطنية (National Park Service).
فهناك ما يقرب من 400 حديقة
عامة في الولايات المتحدة وكل واحدة تحتفي
بمكان خاص أو شخصية شهيرة أو حدث فريد
في التاريخ الأمريكي. وتعد حديقة الشلالات
الكبرى لنهر الباسيك في باترسون، والمباني
والمجاري المائية التاريخية المحيطة بها هي
الأساس الذي نسجت عليه قصص الكسندر
هاملتون، والثورة الصناعية، والحركة العمالية
والإسهامات الهامة للمهاجرين في بناء
الولايات المتحدة.

على مدى السنوات القليلة المقبلة، ستعمل إدارة
الحدائق الوطنية مع مدينة باترسون، وإدارة
مرافق البلدية، ومنظمات المجتمع، والمهتمين
في المناطق المجاورة وفي جميع أنحاء البلاد
لتطوير هذا المورد العام والمحلي الجديد.
وستكون خطة الإدارة العامة (GMP) هي
الخطوة الأولى في تكوين رؤية مشتركة.

نحن ندعوكم في خريف هذا العام،
للانضمام إلينا في اللقاءات المفتوحة
في باترسون حيث يمكنكم الاستكشاف
والمناقشة والتعبير عن آرائكم في سبل
توجيه البرامج والأنشطة والحفاظ على
الشلالات والمناطق التاريخية. وإذا
لم تتمكنوا من حضور اللقاء المفتوح،
فراجعوا قسم المشاركة في هذه النشرة
لمعرفة السبل الأخرى للاتصال والتعليق
من خلال موقع الويب والفيديو. وبكلتا
الطريقتين، فإن أفكاركم ستساعدنا كثيرا
على اختيار الاتجاه الأفضل الذي يحقق
أهدافنا المشتركة. ونحن نرحب بأفكار
الجميع ومساهماتهم.

نشكركم مقدما على مشاركتكم كما نتطلع
إلى العمل معكم من أجل خلق رؤية وخطة
لوضع جوهرة أخرى في عقد الحدائق
الوطنية.

مع تحياتي،

Dennis R. Ridenbach

دينيس رايدنباش
المدير الإقليمي

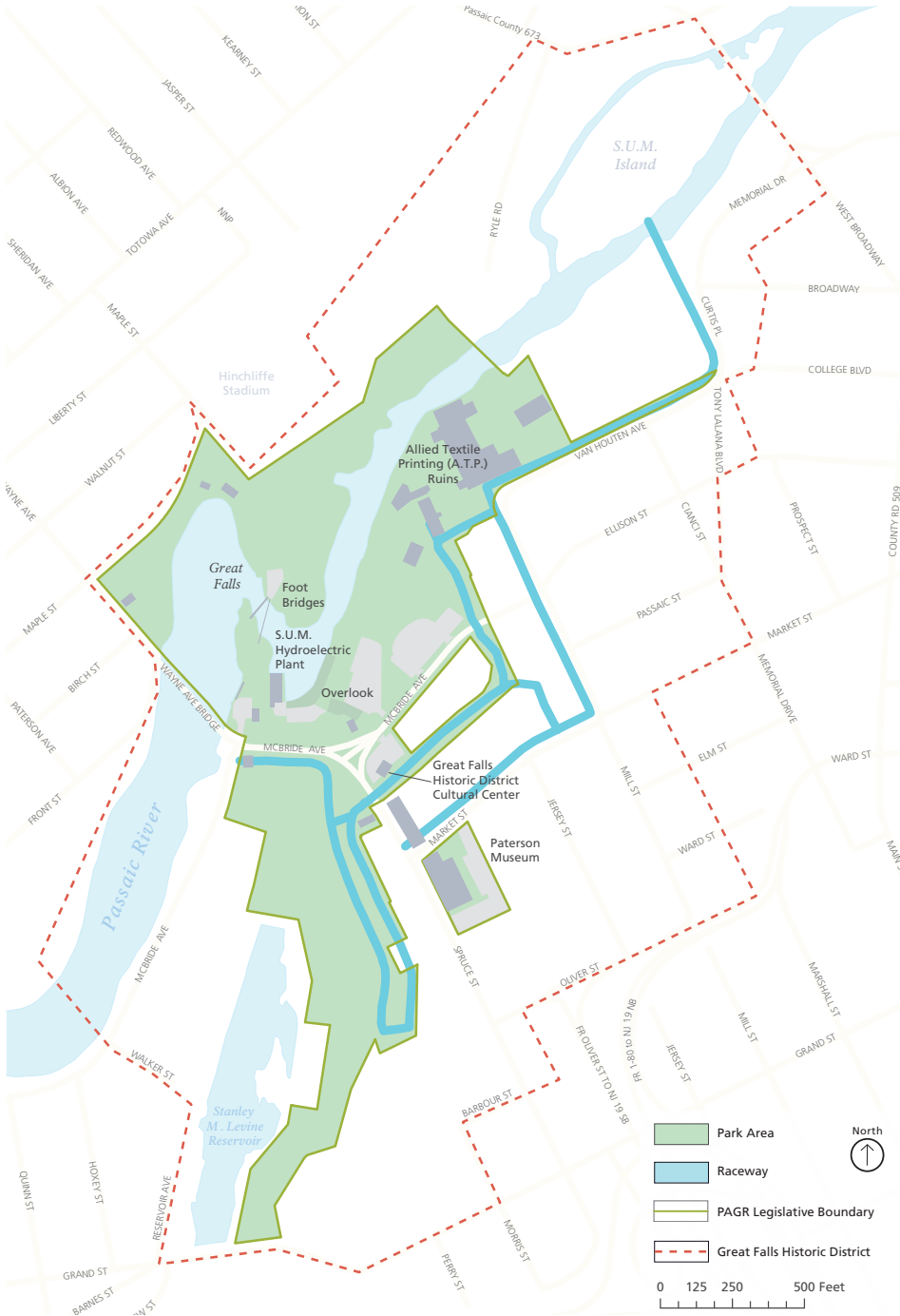


حديقة عامة جديدة بارزة

منذ عام ١٩١٦، عهد الشعب الأميركي برعاية الحدائق إلى إدارة حدائق الوطنية (NPS). فالحدائق الوطنية هنا متاحة للجميع كما يعكس التنوع في نظام الحدائق الوطنية التنوع الذي نحياه كأمة. ففي أماكن مثل باترسون، سيجد الزوار التجارب التي تجلب لهم المتعة، والإلهام والشعور بالتواصل من خلال التفاعل مع المعالم الطبيعية والتاريخية، والقصص المرتبطة بها والمعاني المرتبطة بحياتنا اليوم.

في عام ٢٠٠٩، سمح الكونغرس لوزير الداخلية بإنشاء حديقة وطنية تاريخية جديدة في الشلالات الكبرى في باترسون بولاية نيو جيرسي لأجل الحفاظ على موارد تاريخية وثقافية وطبيعية معينة مرتبطة بهذه المنطقة التاريخية، مما يعود بالنفع على الأجيال الحالية والمستقبلية. وقد ساهم هذا التخصيص في اتخاذ بعض الإجراءات لإنشاء هذه الوحدة الجديدة من نظام الحدائق الوطنية.

ينص القانون الصادر من الكونغرس، والذي يجيز إنشاء حديقة شلالات باترسون الكبرى التاريخية العامة، على إنشاء لجنة استشارية فيدرالية، تتألف من تسعة أشخاص يرشحهم حاكم ولاية نيو جيرسي، ومجلس ملاك مقاطعة باسيك ومدينة باترسون. وهذه اللجنة مكلفة بتقديم المشورة إلى إدارة الحدائق الوطنية والوكالات الرئيسية الأخرى في وضع خطة الإدارة العامة للحديقة.



تراث مهيب



تتمتع باترسون بتاريخ مميز باعتبارها واحدة من المراكز الصناعية في البلاد. وهي تدين بوجودها لرؤية بعيدة المدى صاحبها هو الكسندر هاميلتون، أحد أهم مؤسسي أميركا، وواضع شكل المؤسسات الحكومية والمؤسسات المالية الحديثة.

تصور هاميلتون مدينة باترسون مع قوة المياه المتدفقة من الشلالات العظيمة من نهر باسيك، باعتبارها نظيرا في أميركا، واستجابة لوقوع الثورة الصناعية في إنجلترا خلال الفترة نفسها. وفي الواقع، فإن هاميلتون لم يكن يسعى سوى إلى جذب مهارات خبراء التطورات التكنولوجية الإنجليزية، من خلال الإغراءات والتجنيد النشط، رغم أن القوانين الإنجليزية آنذاك كانت تحظر تصدير هذه المعارف والعمالة الماهرة.

يشمل تاريخ مدينة باترسون بداياتها كمشروع طموح لهاملتون وجمعية تأسيس الصناعات المفيدة (S.U.M.) في عام ١٧٩٢ في الشلالات الكبرى، والتطوير المبكر لأنظمة الطاقة المائية للاستخدام الصناعي، والأنواع المختلفة من الصناعات التي وقعت في منطقة المصانع في القرن العشرين. وشمل هذا الأقمشة القطنية؛ وقاطرات السكك الحديدية، وآلات النسيج؛ والجوتة، وغزل الحرير، والنسيج والصباغة وغير ذلك الكثير. وتمثل الشلالات الكبرى قصصا مشوقة لحياة المهاجرين الذين عملوا في المصانع، وهؤلاء الذين امتلكوا وقاموا بتشغيل صناعات وتحولوا إلى أثرياء بجانب سعي العمال والحركة العمالية من أجل تحسين ظروف العمل والأجور. ولازال المهاجرون يستقرون في باترسون سعيا وراء استنساخاتهم لرؤية هاميلتون، عملا على إيجاد ثقافة متنوعة وناضجة بالحياة.

التطلع للمستقبل: وضع خطة إدارة عامة

المنظمات والوكالات والأفراد المهتمين بالحديقة ومستقبلها.

فأفكاركم، وتوقعاتكم، ومخاوفكم بشأن مستقبل الحديقة تعد مهمة بالنسبة لنا وسوف ينظر لها بعناية في صنع القرار. ومن أجل إيجاد أفضل مستقبل ممكن، فإن هذه الأفكار والتعليقات تقابل مع المعلومات البحثية والعلمية والتحليل.

كما يجب أن تتوافق خطة (GMP) مع قانون السياسة الوطنية البيئية (NEPA)، وهذا يعني أن تؤخذ في الحسبان الآثار على البيئات الاجتماعية والثقافية والطبيعية في الحديقة والمناطق المحيطة بها.

تعرض جميع الأفكار والخيارات والآثار على مستقبل الحديقة في وثيقة خطية ستتاح لكم لقراءتها والتعليق عليها. وبعد استلام جميع التعليقات والنظر فيها سوف نختار معا أفضل مستقبل للحديقة. ويقدم لكم ملخص لعملية التخطيط، والإطار الزمني وسبل المشاركة في الجدول التالي.

تصوروا أنفسكم وأنتم تفقون اليوم على مشارف الشلالات الكبرى. ماذا ترون، وبماذا تشعرون وماذا تعلمتم؟ وتخلوا الآن كيف سيكون هذا المكان بعد ٢٠ سنة من الآن. ما هي التغييرات من وجهات نظركم؟

تخضع هذه الأسئلة حول مستقبل حديقة شلالات باترسون الكبرى التاريخية العامة للاستكشاف في الوقت الحالي ونحن ندعوكم للمشاركة في وضع هذه الرؤية حيث نبدأ في خطة الإدارة العامة (GMP). تحدد الخطة الرؤية وترشد صناعة القرار للوصول إلى هناك على مدى السنوات

العشرين المقبلة. ويطلب من جميع وحدات نظام الحدائق الوطنية أن يكون لديها خطة إدارة عامة تتناول حماية الموارد، واستخدام الزوار، والمرافق، والحدود.

يوفر تخطيط الإدارة العامة عملية صنع قرار مفتوحة ومنظمة، تشجع وتقدر الأفكار والتعليقات من أناس وجماعات كثيرة مختلفة. وأحد أهداف خطة الإدارة العامة (GMP) هو خلق وبناء وتعزيز علاقات طويلة الأمد بين تلك

صور: أعضاء YouthCorps الشلالات الكبرى في باترسون يشاركون في مجموعة متنوعة من الجهود لتحسين الإعداد لمستقبل الحديقة العامة.
مصدر الصور: أدالي روساريو



عملية التخطيط لخطة الإدارة العامة

الإطار الزمني المقدر	نشاط التخطيط	سبل المشاركة
خريف ٢٠١١	التركيز – تحديد الأفكار، التوقعات، والتعليقات ذات الصلة بالحديقة مع الجماهير، والوكالات الحكومية، والأطراف المعنية الأخرى.	- مراجعة النشرة الإعلامية - حضور لقاء مفتوح - الدخول على موقع الويب ومعرفة المزيد عن المشروع - التعبير عن آرائكم وتعليقاتكم
شتاء ٢٠١١-٢٠١٢	تحليل مشكلات التخطيط، والتأسيس، والموارد – التأكيد على الغرض من الحديقة، وأهميتها، ومصادرها الرئيسية، والمواضيع التعبيرية الأساسية؛ وتحديد مشكلات التخطيط وظروف الموارد.	- المشاركة في الأحداث - مراجعة النشرة الإعلامية ومعلومات موقع الويب - حضور لقاء مفتوح - إرسال تعليقاتكم واقتراحاتكم
ربيع ٢٠١٢	تطوير وطرح بدائل تمهيدية – تحديد خيارات محتملة مختلفة للحديقة وإتاحة فرصة المراجعة والتعليق للجماهير والشركاء، والوكالات الحكومية، وغيرهم من أصحاب المصالح.	- مراجعة النشرة الإعلامية ومعلومات موقع الويب - المشاركة بالنقاش في لقاء مفتوح - التعبير عن التعليقات على البدائل التمهيدية
شتاء ٢٠١٣	إعداد وتوزيع مسودة خطة الإدارة العامة/تقرير الأثر البيئي - المراجعة والتعليق من قبل الجماهير والشركاء، والوكالات الحكومية، وغيرهم من أصحاب المصالح.	- مراجعة مسودة خطة الإدارة العامة/تقرير الأثر البيئي - حضور لقاء مفتوح - مشاركة تعليقاتكم المكتوبة
ربيع ٢٠١٣	مراجعة مسودة الخطة وإعداد نسخة نهائية من خطة الإدارة العامة/تقرير الأثر البيئي	مراجعة النسخة النهائية من خطة الإدارة العامة/تقرير الأثر البيئي.
صيف ٢٠١٣	تطبيق الخطة المعتمدة – إعداد وإصدار "سجل القرارات" وتنفيذ الخطة حسبما يسمح التمويل.	المساعدة على تنفيذ الخطة.



شارك في خطة الإدارة العامة



تطلق هذه النشرة فترة الفحص العام لخطة الإدارة العامة. فعلى مدى الأشهر المقبلة، سنقوم بتجميع الاقتراحات والتعليقات لمساعدتنا على تكوين رؤية للشكل الذي نرغب أن نرى عليه حديقة شلالات باترسون الكبرى التاريخية العامة في المستقبل. نحن مهتمون بالاستماع إلى أفكاركم، لا سيما بشأن الأسئلة التالية:

ما الذي يروق لك بشكل خاص فيما يتعلق بالشلالات الكبرى والمباني التاريخية المحيطة بها؟

ما هي الموارد التي تشعر بأن لديها القدرة على تمثيل قصة من تراث باترسون على أفضل وجه؟

في رأيك، ما هي أنواع الأنشطة والبرامج والمرافق التي يجب توفرها؟

ما هي المشكلات التي تحتاج إلى حل في الحديقة لكسب تأييدك واستخدامك؟

كيف تتمكن إدارة الحقائق الوطنية وغيرها من الشركاء حماية هذا المكان الخاص والحفاظ عليه على أفضل وجه؟



تواصل معنا



هناك العديد من الطرق لمعرفة المزيد واستمرار التواصل مع خطة الإدارة العامة والأحداث المستقبلية:

زيارة موقع ويب حديقة شلالات باترسون الكبرى التاريخية العامة
<http://www.nps.gov/pagr>
والدخول على قسم تخطيط الإدارة العامة للحصول على معلومات محدثة وموسعة حول أنشطة خطة الإدارة العامة.

المشاركة في أحد اللقاءات المفتوحة الثلاثة في نوفمبر لمعرفة المزيد عن خطة الإدارة العامة والتحدث مع فريق التخطيط وأعضاء اللجنة الاستشارية، وملء نموذج التعليقات أو إخبارنا بأفكارك.

إذا كنت مهتما بمعرفة المستجدات؟
انضم إلى القائمة البريدية الإلكترونية.
واشترك في الموقع لتلقي الرسائل البريدية الإلكترونية e-blasts.

تابعنا على تويتر

www.twitter.com/GreatFallsNPS

أبدي إعجابك بنا بالنقر على علامة "Like" في صفحة Paterson Great Falls National Historical Park على الفيس بوك.

تعبئة نموذج التعليقات الموجود على الرابط

<http://parkplanning.nps.gov/pagr>

تشجيع جيرانك وأصدقائك على المشاركة.





وزارة الداخلية الأمريكية

إدارة الحدائق الوطنية

حديقة شلالات باترسون الكبرى التاريخية العامة

72 McBride Avenue Extension

Paterson, NJ 07501

هذه النشرة عبارة عن منشور صادر عن حديقة شلالات باترسون الكبرى التاريخية الوطنية، إدارة الحدائق الوطنية. للحصول على مزيد من المعلومات يرجى التواصل

مع المراقب، Paterson Great Falls National Historical Park،

72 McBride Avenue Extension, Paterson, NJ, 07501;

أو عبر البريد الإلكتروني pagr_gmp@nps.gov. والتفضل بزيارة موقعنا

[www.nps.gov / pagr](http://www.nps.gov/pagr)



حديقة باترسون الوطنية